



IBLCE®

International Board of
Lactation Consultant Examiners

Boletín Internacional Consejo Directivo del IBLCE

Volumen 4, Edición 1
Junio 2015

[La Búsqueda de
Madres y Bebés Más
Saludables](#)

[¡El Análisis de la
Práctica del IBLCE
Ahora Disponible!](#)

[Cambios de la
Certificación para el
2016](#)

[El Consejo Directivo
del IBLCE Aprueba
el Descuento para la
Toma Repetida del
Examen](#)

[¡Marquen sus
Calendarios!](#)

[¡El Premio Atención
del IBCLC anuncia a
los ganadores!](#)

[¡90 becas de MILCC
otorgadas!](#)

[El Faro de los
Certificados](#)

[Noticias y Notas del
IBLCE](#)

[¡De regreso al
IBLCE para sus](#)

La Búsqueda de Madres y Bebés Más Saludables: Gira por los Medios de Radio

¡En abril, el IBLCE® condujo una gira por los medios de radio que se emitió en casi [1 400 emisoras de radio en los E.E.U.U. y llegó a 8,9 millones de oyentes!](#) La gira apuntó a las estaciones de información oral de noticias que llegan a las mujeres de 25 a 45 años de edad y programó entrevistas con la Presidente del anterior Consejo Becky Mannel, IBCLC. El foco de las entrevistas fue la importancia y el valor de los IBCLC. ¡El IBLCE está orgulloso de promover la credencial IBCLC, el estándar de oro para la consulta de lactancia! ¡Para escuchar una de las entrevistas, haga [click aquí!](#)

¡El Análisis de la Práctica del IBLCE Ahora Disponible!

Como ustedes saben, el Consejo Internacional de Examinadores de Consultores de Lactancia (IBLCE, por sus siglas en inglés) establece los estándares más altos en lactancia y el cuidado del amamantamiento en todo el mundo y certifica a las personas que cumplen con estos estándares. El IBLCE ha certificado a más de 27 450 Consultores Internacionales de Lactancia (IBCLC) en más de 101 países de todo el mundo que promocionan, protegen y apoyan a las familias que amamantan. Para permanecer a la vanguardia, es esencial que el IBLCE haga periódicamente encuestas a los certificados y a los candidatos para aprender sistemáticamente de los avances en el conocimiento y la práctica y para actualizar las especificaciones del examen de

[Noticias de la
Certificación y del
Examen!](#)

[Nuevo Resumen de
Requisitos de
Educación en
Ciencias de la Salud](#)
[Perfil del Director del
Consejo del IBLCE](#)

¡El resultado de la prueba está incluído!

P: La pregunta del último boletín electrónico fue: ¿En qué meses del año 2016 se ofrecerá el examen del IBCLC?

Respuesta: C. abril y octubre

Prueba

¿Cuántos años de servicio está el IBLCE celebrando actualmente?

- A. 25
- B. 30
- C. 50
- D. 20

¡Verifique en el siguiente boletín electrónico del IBLCE la respuesta a esta prueba del cuarto!

Prueba de País

¿Cuál de los siguientes hechos sobre Japón son verdad?

- A. Japón tiene una población de aproximadamente 127 millones
- B. El deporte nacional es el Sumo
- C. Japón es el mayor productor

IBCLC.

Como se pueden imaginar, este es un extenso proceso, que requiere mucho tiempo y que literalmente envuelve a miles de personas. Este es un aspecto clave del desarrollo del examen profesional del IBCLC.

El propósito de este análisis de la práctica fue identificar las responsabilidades de los consultores en lactancia que luego informarían el desarrollo del examen de certificación del IBCLC.

El estudio fue realizado por una reconocida firma psicométrica y de prueba, Applied Measurement Professionals, junto con un Equipo de Trabajo de Análisis Práctico Internacional (International Practice Analysis Task Force), designado por el IBLCE. Los Applied Measurement Professionals (Profesionales de Medición Aplicada) proporcionaron el apoyo necesario para desarrollar las especificaciones sobre las que podría construirse un examen de certificación de contenido válido. El Equipo de Trabajo de Análisis Práctico Internacional (International Practice Analysis Task Force), basándose en sus conocimientos de la materia, llevó a cabo las actividades necesarias para identificar las responsabilidades de los consultores de lactancia y posteriormente desarrollar las especificaciones del examen. La diversidad de este Equipo de Trabajo de Análisis Práctico Internacional (International Practice Analysis Task Force), fue reflejo de los escenarios prácticos, la extensión geográfica y las disciplinas dentro de la consulta en lactancia en todo el mundo. Todos los miembros del Equipo de Trabajo de Análisis Práctico Internacional (International Practice Analysis Task Force) eran expertos en sus respectivas áreas.

El estudio comprendió el desarrollo, distribución y análisis de un cuestionario de encuesta de análisis práctico basado en la web para consultores de lactancia de todo el mundo. Las especificaciones del examen para los consultores de lactancia se desarrollan en base a los datos suministrados por la encuesta de análisis de la práctica.

El Equipo de Trabajo de Análisis Práctico Internacional se reunió con regularidad entre el 2011 y el 2014 para diseñar el cuestionario de la encuesta a través de las siguientes cuatro distintas fases:

1) Identificación del tema

A través de un proceso de revisión sistemática, se identificaron las principales áreas de conocimiento y habilidades y prácticas específicas de la lactancia. Estas fueron más exploradas a través de cuatro grupos focales de la materia para informar una encuesta válida, basada en la práctica.

2) Selección de los expertos en el tema (SET)

Se establecieron criterios para la selección de un grupo representativo de la SET. Se aceptó y distribuyó una descripción del trabajo. Se reclutaron consultores de lactancia

de automóviles en el mundo
D. El monte Fuji es la montaña más alta en Japón
E. Japón tiene una tasa extremadamente alta de alfabetización de casi 100%

¡La respuesta es: todo lo anterior!

practicantes (n=23) en uno a cuatro grupos de SET (más adelante combinados en tres) por medio de sus declaraciones de interés para participar en las discusiones en línea y las conferencias telefónicas.

3) Facilitación de grupos focales e identificación del contenido de la práctica

Los grupos fueron facilitados por un experto en lactancia con experiencia en liderazgo internacional dentro de la profesión. Cada grupo participó en un máximo de cuatro conferencias telefónicas. Se informó a los participantes que cada grupo debería discutir el contenido relacionado a educación, auditoría y planificación futura en relación con el cuidado de la madre que amamanta, el bebé que lacta y el bebé pre-término que lacta.

4) Prueba-piloto y traducción de la encuesta de análisis de la práctica

La encuesta fue conducida por consultores de lactancia con práctica activa y posteriormente revisada por líderes del grupo de la SET y del Equipo de Trabajo de Análisis Práctico. La encuesta final de análisis de la práctica consistió en tres secciones incluyendo: áreas de conocimiento; la frecuencia de aplicación de habilidades clínicas específicas en el manejo y cuidado de la lactancia materna; y los antecedentes demográficos de los encuestados.

Las invitaciones a la encuesta, conteniendo un enlace a la encuesta de análisis de la práctica en línea, se distribuyeron en seis idiomas a más de 25 000 IBCLC y aproximadamente 3 000 no IBCLC. Hubo más de 6.000 respuestas utilizables de consultores en lactancia en más de 70 países, aproximadamente la mitad de los cuales fueron de los Estados Unidos. Para obtener más información, véase [An International Practice Analysis of the Lactation Consultant Executive Summary \(Resumen Ejecutivo de un Análisis de la Práctica Internacional del Consultor de Lactancia\)](#).

¡Gracias a todas las personas que participaron en esta iniciativa, tan importante para la profesión y para el programa de certificación del IBCLC!

Cambios de la Certificación para el 2016 -¡ Debe leerse!

Como se anunció previamente, el IBLCE ofrecerá el examen dos veces al año en el 2016. ¡El IBLCE está emocionado al ofrecer mayores oportunidades a los candidatos que rinden el examen! Este cambio afecta varios requisitos y plazos.

Incluso si usted no recertifica en el 2016, debido a la transición a dos veces al año, todas las fechas de vencimiento de IBCLC están cambiando un poco.

¡Por favor lea esta información importante! Para toda la

El Consejo Directivo del IBLCE Aprueba el Descuento para la Toma Repetida del Examen

¿No pasó el examen de IBCLC? Ahora, si usted decide re-tomar el examen, usted es elegible para tener una cuota con descuento para repetir el examen en sus siguientes tres intentos de examen o hasta tres años después de la primera vez que usted no apruebe el examen. Tanto los nuevos candidatos al examen y como los candidatos a la recertificación son elegibles para el descuento.

¡Marquen sus Calendarios! Fechas de Examen para el Año Calendario 2017

¿Les gusta planificar con antelación? ¡Entonces marquen su calendario ahora para las fechas de administración del examen de IBCLC para 2017!

Habrán dos administraciones en el 2017: la semana del 03 de abril del 2017 (Inglés) y la semana del 02 de octubre del 2017 (todos los idiomas).

Se difundirá más información en el 2017 cuando esté disponible. ¡Estén atentos al boletín electrónico, sitio web y medios sociales del IBLCE para estar al día con la última información!

¡El Premio Atención del IBCLC anuncia a los ganadores!

¡Felicitaciones a los ganadores del Premio Atención del IBCLC 2015! El Premio Atención del IBCLC reconoce al hospital y a los establecimientos comunitarios que actualmente contratan consultores internacionales certificados en lactancia (IBCLC), que han demostrado que proporcionan capacitación para el personal que cuida de las familias que amamantan y que han implementado programas para promover, proteger y apoyar la lactancia materna y la credencial IBCLC.

Los establecimientos que reciben el premio incluyen hospitales, maternidades, servicios de partos en el hospital y agencias comunitarias.

Este año, 73 establecimientos hospitalarios recibieron el Premio Atención del IBCLC, así como 12 agencias de la comunidad. Los ganadores están listados en el [Directorio de Atención del IBCLC](#) y disfrutan de los beneficios de una mayor atracción para los potenciales pacientes, una ventaja competitiva en el reclutamiento de personal y la buena voluntad de la comunidad en general. ¡Felicitaciones a los ganadores de este año! Las solicitudes para el premio a la Atención del IBCLC para el 2016

¡90 becas de MILCC otorgadas!

¿Sabía usted que la [Inversión Monetaria para la Certificación de Consultoría en Lactancia \(MILCC\)](#), afiliada sin fines de lucro, reparte becas cada año para los IBCLC que las merecen y aquellos que trabajan para el IBCLC? Los IBCLC que recertifican por examen y por CERP también son elegibles. Este año, 89 personas de 19 países ganaron la beca de MILCC y una persona fue galardonada con la beca JoAnne W. Scott, una beca de apoyo madre a madre. Las solicitudes para las becas para el examen de abril del 2016 abren a mediados de septiembre - ¡estén atentos para mayor información!

El Faro de los Certificados

Los IBCLC trabajan alrededor del mundo en una variedad de escenarios de práctica en el cuidado de la lactancia. Esta característica del boletín electrónico y de la página web del IBLCE destaca a los IBCLC y la importante labor que realizan para madres, bebés y familias. ¡Lean sobre los certificados en todo el mundo y por qué valoran la credencial IBCLC!



Yohei Matsuzaki con colegas en el Hospital de la Universidad de Keio

Yohei Matsuzaki, MD, IBCLC

Después de graduarse de la Universidad de Keio, Yohei Matsuzaki se unió a la División de Neonatología, Hospital de la Universidad de Keio en Japón, donde ha estado trabajando en la UCIN y dando consejería a las madres durante los últimos 10 años. Mientras trabajaba con las madres, Yohei pensó que había algunas preguntas sobre la lactancia materna que él no podía responder completamente. Esto, junto con la gran importancia de la leche materna para los recién nacidos de bajo peso al nacer que trataba en la UCIN, condujo a Yohei a ampliar su conocimiento sobre lactancia materna y procurar el IBCLC, el estándar de oro de la consulta de lactancia.

Yohei realizó su meta de convertirse en un IBCLC en el 2014, cuando se convirtió en el primer IBCLC en el Hospital de la Universidad de Keio. Yohei atribuye a IBCLC la oportunidad de aprender ampliamente acerca de la lactancia materna y cómo ayudar mejor a las madres y bebés, especialmente a aquellos recién nacidos de muy bajo peso al nacer. Él encuentra que el IBCLC junto con sus colegas IBCLC, lo asiste en ayudar a las pacientes a resolver los problemas difíciles de lactancia materna.

Yohei ha encontrado que las tasas de lactancia materna en el hospital, aunque pueden tener un crecimiento adicional, están aumentando gradualmente. Él está comprometido a ayudar a las familias en sus travesías de lactancia materna y a ayudar a otros profesionales que buscan al IBCLC.

Noticias y Notas del IBLCE

El IBLCE, incluyendo al Consejo de Directores y al personal, hace mucho más que administrar el examen para Consultor Internacional Certificado de Lactancia (IBCLC) y está encantado de compartir información acerca de las muchas iniciativas en las que participa el IBLCE.



Dra. Virginia Thorley, OAM, PhD, IBCLC, FILCA con la Presidenta del Consejo Directivo doctora Tomoko Seo en la Conferencia de LCA NZ en marzo

La Presidenta del Consejo Directivo del IBLCE, la **Dra. Tomoko Seo** asistió a la Conferencia de Lactancia "Más que Leche" de los Consultores de Lactancia de Australia y Nueva Zelanda (LCANZ), celebrada en Brisbane en marzo. También asistió la **Dra. Virginia Thorley**, OAM, PhD, IBCLC, FILCA, una de las primeras IBCLC (fotografiada arriba). ¡La Dra. Thorley dió el primer examen IBLCE en 1985 y ha seguido certificándose como una IBCLC continuamente desde entonces! En la Conferencia, la Dra. Seo, a nombre del IBLCE, estuvo orgullosa de presentarla con un certificado en honor a este gran logro y a su dedicación a la credencial IBCLC.

En marzo, el Consejo de Directores del IBLCE celebró una reunión en Brisbane, durante la cual se reunió con el Consejo de **LCANZ**, así como con la Presidenta de ILCA **Decalie Brown**, RN, IBCLC, para discutir la promoción del (de la) IBCLC en todo el

mundo.

La Miembro del Consejo **Dale Hansson** se presentó en la Conferencia Iniciativa Hospital Amigo de los Niños para las Salas Neonatales (Neo-IHAN) en Uppsala, Suecia, el 19-20 de mayo, presentada por el grupo de trabajo de los países nórdicos y Quebec y el Departamento de Salud de Mujeres y Niños de la Universidad de Uppsala, y coordinada en colaboración con la Asociación Sueca de Enfermeras Pediátricas. Dale presentó un póster sobre el valor del (de la) IBCLC, escrito por Dale y la miembro del Consejo **Micaela Notarangelo**.

Rachel Walker, Coordinadora de País del IBLCE para Nueva Zelanda, expuso en la Conferencia de mayo de la Asociación de Consultores de Lactancia (NZLCA) de Nueva Zelanda en Auckland.

Pam Weber, CAE, IBLCE Directora Internacional de Certificación, se presentó conjuntamente con **Debi Page Ferrarello**, MSN, MS, RN, IBCLC de la USLCA en un seminario web de la Coalición de Lactancia Materna de Nebraska en mayo. El seminario web de una hora, se centró en una descripción de las vías de elegibilidad del IBLCE, el valor de un (a) IBCLC en varios escenarios y el status de IBCLC en Nebraska.

La Directora Regional del IBLCE **Ilse Bichler** expuso en la Conferencia de la Liga de La Leche de Italia en Tirenna en abril. La Conferencia contó con más de 350 participantes de diversas partes de Italia e incluyó obstetras, pediatras e IBCLC. Estuvieron presentes los miembros del Consejo del IBLCE **Micaela Notarangelo** y **Ornella Fantini**, nueva Coordinadora de IBLCE en Italia. Durante la Conferencia, el IBLCE se reunió con el Programa de la Universidad de Milán para Parteras. La Asociación Profesional de IBCLC para Italia AICPAM y el profesor Adriano Cattaneo, Coordinador del Proyecto de la UE para la Promoción de la Lactancia Materna en Europa.

El IBLCE estuvo orgulloso de firmar la carta de la coalición en apoyo a la [Ley de los Aeropuertos Amigos de las Madres](#) (FAM, por sus siglas en inglés), introducida en la Cámara de Representantes por la Congresista Tammy Duckworth y apoyada por el **Comité de Lactancia Materna de Estados Unidos (USBC)**. La Ley de la FAM requeriría a los aeropuertos grandes y medianos que proporcionen áreas de lactancia privada, no baños, en cada terminal para que las madres se extraigan leche. La Ley además establece que las áreas deben ser protegidas de la vista del público y libres de intrusión del público.

iDe regreso al IBLCE para sus Noticias de la Certificación y del Examen!

Hay muchas organizaciones que apoyan al IBCLC, el estándar de oro para consultoría en lactancia. El IBLCE agradece a todos estos grupos que son tan importantes para esta credencial y para las madres y las familias!

En esta era de la información, con riqueza de información disponible, a veces información diseminada, con la mejor de las

intenciones, puede incluir alguna información inexacta.

Si usted está buscando datos sobre la certificación o el examen del IBLCE, por favor comuníquese con IBLCE o acceda a nuestro sitio web, www.iblce.org El personal del IBLCE está aquí para asistirle y está complacido en servirle. También hemos simplificado la página web y se actualiza continuamente. ¿Tiene preguntas? Por favor, póngase en contacto con la Oficina Regional que le corresponde. ¡Gracias por su dedicación a la IBCLC!

Nuevo Resumen de Requisitos de Educación en Ciencias de la Salud

Para ayudar más a los nuevos candidatos, el IBLCE ha publicado recientemente una página de Resumen de los Requisitos de Ciencias de la Salud, que proporciona un panorama completo y describe los criterios para buscar determinar si un curso cumple con los requisitos. [¡Verifíquelo ahora!](#)

Un Gráfico Visual de las Ciencias de la Salud del IBLCE, infográfico, también diseñado para asistir a los candidatos, [está disponible aquí.](#)

Perfil del Director del Consejo del IBLCE

Como una característica continua, el boletín electrónico del IBLCE cuenta con un miembro del Consejo del IBLCE e incluye información acerca del foco de la labor del miembro del Consejo en nombre de la comunidad de certificados del IBLCE y el público.

Micaela Notarangelo

Micaela tiene un doctorado en Economía de la Universidad de Hokkaido, Sapporo y se unió al Consejo del IBLCE en el 2013. Ella sirve tanto en los Comités de Finanzas y de Comercialización.



Micaela Notarangelo con su hija Chiara en Japón en el 2004

Su interés en la lactancia materna empezó en el 2002, poco antes del nacimiento de su primer hijo, cuando una amiga americana y madre de siete niños, le presentó el clásico libro de la Liga de La Leche "El Arte Femenino de Amamantar", un libro que impactó fuertemente en su experiencia maternal y despertó su interés para aprender más. En el 2005 ella se convirtió en líder de La Liga de la Leche y obtuvo su certificación como IBCLC en el 2010.

En el 2013 Micaela decidió hacer de la consultoría en lactancia su carrera y comenzó una práctica privada en Lerici, La Spezia, Italia. Su práctica privada en la costa del noroeste de Italia es próspera a y ella le encanta tener el privilegio de ayudar a las madres y los bebés a alcanzar sus metas de lactancia.

Micaela vive con su esposo y tres hijos y en su tiempo libre le encanta leer literatura inglesa y bucear.

- ¡El Consejo y el Personal del IBLCE!
